Napirenden a kisebbség

A megyei önkormányzat soros ügyei mellett a szarvasi kisebbségi önkormányzatok dolgai is szerepeltek a napirenden Békés Megye Képviselő-testülete Nemzeti és Etnikai Kisebbségi Bizottsága kihelyezett ülésén, melyet június 1én, hétfőn tartottak a szarvasi Szlovák Közösségi Házban.

megyei rendőrfőkapitány adott utóbbi évek előrelépései között tájékoztatót a társadalmi bűn-sorolta az Ezüstszőlőben létremegelőzés megyei helyzetéről. hozott Szlovák Klubot, a Elmondta, hogy Békés megye az kivővített felújított Szlovák Álország legbiztonságosabb me- talános Iskolát Óvodát és Diákgyéje, az utóbbi öt évben 17 otthont, a Szlovák Színházat. ezerről 11 ezerre csökkent a Most az a feladat - mondta -, bűncselekmények száma. Ebben hogy a cigány önkormányzat nagy szerepe van a megelőzésé- működésének is megfelelő feltének, például a DADA Program- teleket teremtsünk. Kitért azoknak, és a nagy sikerrel járó Ta- ra a problémákra, melyek szenya Programnak. A főkapitány rinte a cigányság megváltozott felhívta azonban a figyelmet, életmódjából erednek. Bizohogy a bűnmegelőzés össztársannyos lakásvásárlási manipulácidalmi feladat, mely a családban ók irritálják a helyi lakosságot, kezdődik és folytatódnia kell az melynek felszámolására már tett iskolán keresztül az olyan önkormányzati szerepvállalással mint a rendelet is, aminek betartása a mezőőri szolgálat, a parkőri mun- lótenyésztés kapcsán felmerülő kakörök létesítése, térfigyelő ka-vitás ügyeket is megoldhatja. mera-rendszerek működtetése. Szorgalmazta a bűnözés elleni kisebbség egy részét érintik. A egységes fellépést.

Szarvast a szlovákságra és a ket a város támogatja. cigányságra fókuszálva mutatta be az ülésen Babák Mihály pol-sebbségi Önkormányzat elnökégármester, kijelentve, hogy az nek beszámolójában is hangelmúlt évek békében teltek itt, a súlyt kapott a tanulás jelentősékisebbségi önkormányzatok ge, melyet már a cigány gyeresokmmindenben segítették a kek egészen kicsi, bölcsődés,

Elsőként dr. Kurucz Ferenc városi önkormányzatot. Az lépéseket, és megszületett az a Hozzátette, a fenti dolgok csak a tanulással kiemelkedni igyekvő-

Pusztai József a Cigány Ki-

óvodás korában meg kell alapozni. Számos rendezvényükről, programjukról tett említést, melyek mind-mind azt szolgálják, hogy a gyerekek esélyeit megteremtsék a tanulásra, beilleszkedésre. Külön kiemelte a város oktatási intézményeivel való jó kapcsolatukat.

Tíz év kisebbségi önkormányzati munkájának tapasztalatai tükrében beszélt Mótyán Tibor a Szarvasi Szlovák Kisebbségi Önkormányzat elnöke az Európai Uniós tagsággal járó lehetséges változásokról. Megfogalmazta kételyeit azzal kapcsolatban. hogy a régi formában kelleneke még a kisebbségi önkormányzatok egy olyan közösségben, ahol minden náció valamilyen szempontból kisebbség. A kérdés azért is felteendő, mert ugyanakkor az anyagi lehetőségek egyre inkább korlátozottak. Szerinte a civil szférában élhet tovább az a kulturális, nyelvőrző munka, melyeket a szlovák önkormányzat ezidőtájt magára

A hozzászólásokat meghallgatva az ülésezők látogatást tettek a Cigány Közösségi Házba, a Szlovák Általános Iskolába és az ezüstszőlői Szlovák Klubba.

Munkaügy, oktatás, választás

pénteki sajtótájékozatóján. A örömmel tapasztalta, hogy a ma- zások ösztönzése. jók, a munkanélküliségi ráta euszakszolgálat – munkájuk iránt bor, Tabajdi Csaba.

Zoltán, helyi MSZP-elnök és or- ta Földesi Zoltán -, nem utolsó zik - jövőbeni működtetéséről szággyűlési képviselő múlt hét sorban a brüsszeli kiállításon igen úgy nyilatkozva, hogy a térségi színvonalas standdal és prospek- feladatot ellátó szakszolgálat fimunkaügyről egy közelmúlt-beli tusokkal mutatkoztak be a menanszírozását is térségivé kell brüsszeli látogatása kapcsán be- gyei munkaügyi központok. tenni, erre lehetőség mutatkoszélt, elmondva, hogy a Foglal- Természetesen vannak, és kell is, zik a többfunkciós kistérségi tárkoztatási és Munkaügyi Miniszté- hogy legyenek hosszabb távú sulások megalakulásával. rium delegációjának tagjaként célkitűzések, a kvalifikált volt alkalma az "unióba illesztve" munkaerőt igénylő, jól fizető ke az EP-választás kampányának szemlélni a magyar helyzetet, s munkahelyeket teremtő beruhá- elkövetkező hajrájáról elmond-

E három téma szerepelt Földesi rópai szinten is kedvező – mondegyre nagyobb igény mutatko-

Végezetül az MSZP helyi elnögyar munkaerőpiac minden szeg- A brüsszeli tapasztalatok után zív "utcai kampány"-ba kezd, ismensében megállja a helyét a 25 a szarvasi oktatásügyről szólt mert vendégekkel, mint Veress tagállam sorában. A folyamatok Földesi Zoltán, a pedagógiai József, Vastagh Pál, György Gá

A gyerekek a legfontosabbak

A város lehetőségei szerint mindent megtesz, és egyre töbnyújtó ellátások körében a bet költ a gyermekek védelmére – állapította meg Kugyela Gyermekjóléti szolgálat térítés-Mihályné aljegyző a midőn a képviselő-testület elé terjesztett, a gyermekjóléti és gyermekvédelmi faladatok ellátásáról szóló beszámolója szóbeli kiegészítésekor.

ba veszi Szarvas Város Képvise- rült a kisgyerekek fertőző agylő-testülete ennek a feladatnak a hártyagyulladás elleni védőoltáteljesítését. Az utóbbi években sa és 248 ezer forinttal támogatlegelőszöris azzal kell szembe- ta az önkormányzat a speciális sülni ilyenkor, hogy "öregszik" oktatást igénylő gyerekek városunk. A népességi adatok Békésszentandrásra való szállíazt mutatják, hogy egyedül a 60 év feletti korosztály létszáma növekszik, összességében pedig évről évre kevesebben laknak többen voltunk 2000. év végén, mint 2003. december 31kola elvégzése után nem térnek vissza a városba.

melyben feladatuk van a védőnőktől a pedagógusokon keresztül a gyámhatóság és a gyermekjóléti szolgálat valamennyi munkatársának.

Az önkormányzat számos, törvényben nem szabályzott, önként vállalt támogatást ad a elmúlt évben 48 család 59 gyerehelyi autóbuszjáratokra össze- port (SZIA) Egyesület. sen 9 millió 262 ezer 387 forin-

Minden év májusában szám- tért, 563 ezer 698 forintba ke-

Jólesően könyvelhető el, hogy immár minden iskolában van melegítő konyha, ami lénye-Szarvason. Számszerint 366-al gesen kényelmesebbé teszi a gyermekek étkezését. Összesen ni szeretnék a bölcsöde szolgál 1475 gyerek veszi igénybe a vá- tatásait. én. A fiatalok az egyetem, a főis- rosban a gyermekélelmezési szolgáltatást, amiért csak 50,3 százalékuk fizet teljes értékű té-Ezeknek az adatoknak az is- rítést, 44,4 százalékuknak csak meretében mégnagyobb jelentő- a díj felét kel fizetniük, 29 ségű a gyermekek védelme, gyerekmek térítés nélkül részesül étkezésben. Kugyeláné aljegyző elmondta, hogy nem hallottak róla, és reméli, hogy nem jutott a gyermekvédelemmel

városban. Új elemként szerepel a beszárászoruló gyerekeknek. Így az molóban a drogprevenció, a gyámügyeseknek, hogy a gyeemelte ki a téma előteriesztője. két részesítette összesen 206 hozzátéve, hogy ebben a mun- nek határideje 30 napról 15 ezer 500 forint tankönyv támo- kában komoly szerepet játszik a napra szűkül. gatásban, 1213 tanuló részesült hivatásos szakemberek mellett térítésmentes tanulóbérletben a a Szarvasi Ifjúságért Akciócso-

A személyes gondoskodást

mentesen nyújtja szolgáltatásait a város lakossága számára olyan a családot, a gyerekeket érintő problémák megoldásában, ami gyakran igen érzékeny területet érint. Munkájukat ezért a Szociális Munka Etikai Kódexe előírásai alapján végzik. Az elmúlt évben összesen 1354 esetben fordultak hozzájuk segítségért. A szolgálat vezetője elmondta, a feladat ellátását három munkatársa végzi, szükség lenne még egy emberre ezen a területen. Megtudtuk azt is, hogy a bővíte-

A városi gyámhivatali feladatokat is hárman végzik el a városban. A szakmai munkájukat irányító megyei hatóság képviseletében a testületi ülésen résztvevő Pénzely Erika főosztályvezető elmondta, hogy a szarvasi kollégák magas színvonalon végzik munkájukat, soha nem érkezett hozzájuk az ügyintézésfoglalkozók tudomására és re- sel kapcsolatos panasz. A megyei měli nincs is éhező gyermek a szakember előrevetítette, hogy még az eddiginél is szorosabb munkatempót diktál a jövőben rekeket érintő ügyek intézésé-

> À beszámoló részletes anyagát az érdeklődők megtekinthetik a Városi Könyvtárban valamint a város honlapján.



Röviden

A 101. év

... hiszen az első száz év még semmi, bíztatta mosolyra unokáia azon a születésnapi ünnepségen, amit tavaly október 3-án tartottak Feder János 100. születésnapján. Úgy látszik azonban a második százat már csak elkezdeni volt ereje a megfáradt testnek. A közelmúltban érkezett az értesítés a Polgármesteri Hivatalba, hogy Feder János életének 101. évében meghalt.

Vállalták a kihívást

A Magyar Szabadidőport Szövetség múlt szerdán tartotta meg legnagyobb országos rendezvényét, a Kihívás Napját. A hazánkban immáron tizennegyedik alkalommal megszervezett éjféltől 21 óráig tartó szabadidősport programhoz csatlakozott térségünkből Békésszentandrás és Kondoros. A IV. kategóriába sorolt két település közül Békésszentandrás végül a 23., míg Kondoros a 24. helyen vég-

Mártírmegemlékezés

"Ez a megemlékezés a múltól és a veszteségről, de a jövőről és a reményről is szólni fog." - írja Simon Zoltán, aki az év májusában elhunyt nagymamája Szöllősi Istvánné "Duci" nevében szervez megemlékezést a szarvasi zsidó temetőbe (Partizán utca). A szarvasi erhulcoltak mártírmegemlékezésének 60. évfordulóját július 11-én, vasárnap 10.30-tól tartják. A hozzátartózókon, a város és az egyházak képviselőin kívül a szarvasi nemzetközi zsidótábor fiatal résztvevőit is várják az alkaomra, hogy az áldozatokra bensőséges kegyelettel emlékezzenek és szeretteikért imádkoz-

Lakásfenntartás

zanak.

A szociális törvény 2004. márciusi módosítása miatt a szarvasi önkormányzatnak ismét módosítani kellett helyi szociális rendeletét. A legutóbbi testületi ülésen Kugyela Mihályné a Szociális Osztály vezetője tájékoztatott arról, hogy a törvény újraszabályozta a lakásfenntartási ámogatás lehetőségeit.

Bevezette a törvény a normatív lakásfenntartási támogatást, amellyel országosan egységessé tette a lakásfenntartás költségeinek támogatását, megszüntette ebben az önkormányzati szabályozás lehetőségét. Ugyancsak szigorú számítási szabályok mellett egységessé vált az dósságkezeléshez kapcsolódó lakásfenntartási támogatás.

Az önkormányzat kizárólag a nelyi költségvetés terhére megállapítható helyi lakásfenntartási támogatás korlátok közötti szabályozására kapott felhatalmazást a törvényi módosítással.

Az osztályvezető előre jelezte, hogy a törvényben hamarosan újabb módosítás várható.

Tájékoztató

A 2004. évi Európai Parlament tagjai választásán, a szavazás módjáról

Szavazni a Magyar Köztársaság területén 2004. június 13-án vasárnap, 06.00 órától 19.00 óráig lehet abban a szavazókörben, ahol a választópolgár lakóhellyel rendelkezik, s ahol a névjegyzé-

A külképviseleten a magyarországi szavazás napján, helyi idő szerint 6,00 és 19,00 óra között lehet szavazni. Azokon a külképviseleteken, ahol az időeltolódás a közép-európai időhöz képest – 1 óra (greenwichi időzóna), a helyi idő szerinti 6,00 óra és a közép-európai idő szerinti 19 óra között lehet szavazni. Az amerikai kontinensen létesített külképviseleteken a magyarországi szavazást megelőző napon, helyi idő szerint 6,00 és 19,00 óra között lehet

A szavazni kívánó választópolgár személyazonosságának és lakcímének igazolására alkalmas igazolványát, illetve értesítő szelvényét (kopogtató cédula) vigye magával. Az értesítő szelvény hiánya nem akadálva a szavazásnak

Szavazni csak személyesen lehet a következő ÉRVÉNYES igazolyány (ok) bemutatásával:

- a lakcímet tartalmazó személyazonosító igazolvány, vagy - lakcímigazolvány ÉS személyazonosító igazolvány, vagy útlevél, vagy 2001. január 1-jét követően kiállított vezetői engedély,

vagy sorkatona esetén katonai igazolvány Bevándorolt, vagy letelepedett külföldi állampolgár (uniós állampolgár) érvényes személyazonosító igazolvánnyal valamint a személyi azonosítót és lakcímet igazoló hatósági igazolvánnyal, tartózkodási engedéllyel rendelkező külföldi személyazonosságát érvénves külföldi útlevél és az illetékes magyar hatóság által kiállított tartózkodási engedély és lakcímbejelentést igazoló szelvény be-

mutatásával igazolhatja személyazonosságát és lakcímét. A szavazatszámláló bizottság visszautasítja azt a választópolgárt, aki nem tudja személyazonosságát és lakcímét megfelelően igazolni, illetőleg aki – törvényi feltételek hiányában – nem vehető fel a névjegyzékbe.

Azok a választópolgárok, akik a felsorolt igazolványok egyikével sem rendelkeznek és új személyazonosító igazolványt igényeltek, melynek előállítása folyamatban van, az ezt tanúsító – az okmányirodától kapott - irattal igazolhatják személyazonosságukat. A személyazonosság igazolására alkalmás az ideiglenes személyazonosító igazolvány is, a lakcímet pedig tanúsítja a lakcímigazolvány igénylésének átvételéről szóló elismervény.

Az a választópolgár pedig, aki a szavazás napján lakcímétől távol van, a lakcíme szerint illetéskes választási iroda vezetőjétől június 11-ig, ajánlott levélben pedig június 8-ig - kért igazolással a tartózkodási hely szerinti település helyi választási irodájának vezetőjétől – vagy a szavazás napján a szavazatszámláló bizottságtól - kérheti a névjegyzékbe való felvételét, ahol a szavazás napján tartózkodik. Az igazolás alapján a választópolgár azon a településen szavazhat, ahol tartózkodik.

Az a választópolgár, aki kérte a külképviseleti névjegyzékbe való felvételét, a szavazás napján CSAK a kérelmében megnevezett külképviseleten szavazhat. Tehát, ha a szavazás napján mégis Magyarországon tartózkodik, NEM vehető fel ismét a lakóhelye vagy tartózkodási helye szerinti szavazókörbe. Ez esetben a választójogát NEM GYAKOROLHATJA!!

A szavazatszámláló bizottságtól a választójogosultság megállapítása után a választópolgár

1 db. bélyegzővel ellátott szavazólapot kap, amelyek átvételét

saját kezű aláírásával a névjegyzéken igazolja. ÉRVÉNYESEN SZAVAZNI csak a hivatalos szavazólapon szereplő istára, a lista neve felett lévő körben tollal írt két egymást metsző vonallal "X" vagy "+" LEHET. A szavazat érvényességéhez az is szükséges, hogy egyértelműen meg lehessen állapítani, hogy a szavazó melvik listára szavazott

A választópolgár csak egy listára szavazhat. Érvénytelên az a szavazólap, amely nincs ellátva hivatalos béyegzőlenyomattal, a törvényben meghatározottnál több szavazatot tartalmaz, amelyet nem hivatalos szavazólapon adtak le, amelyet nem tollal töltöttek ki és amelyből nem állapítható meg egyértelmű-

en, hogy mely listára szól a szavazat. Ha a választópolgár a szavazólap kitöltését elrontotta, annak urnába helyezése előtt egy alkalommal, a rontott szavazólap visszaadása mellett új szavazólapot kérhet a választási bizottságtól.

A szavazólapok kitöltése után a választópolgár a szavazólapokat borítékba teszi és a bizottság előtt az urnába helyezi. A szavazóhelyiségben a választópolgárok csak a szavazáshoz szükséges ideig tartózkodhatnak.

A szavazólap kitöltéséhez szavazófülke áll a választópolgár rendelkezésére. A szavazólap kitöltésének ideje alatt csak a szavazó tartózkodhat a szavazófülkében. Az a választópolgár, aki nem tud olvasni, illetőleg akit testi fogyatékossága vagy egyéb ok akadályoz a szavazásban, más választópolgár - ennek hiányában a szavazatszámláló bizottság két tagjának együttes - segítségét igénybe vehe-

ti. A szavazófülke használatára a választópolgár nem kötelezhető.

Mozgásában gátolt választópolgárt, annak érdekében, hogy gyakorolhassa választójogát - kérésére - az illetékes szavazatszámláló bizottság legalább két tagja mozgóurnával lakóhelyén, illetve tartózkodási helyén felkeresi. Az illetékes szavazatszámláló bizottságnak a szavazás időtartama alatt minden olyan személyhez ki kell mennie, aki mozgóurna biztosítását kérte előzetesen (a Polgármesteri Hivatal fszt. 46-os számú irodájában), vagy a szavazás napján a szavazatszámláló bizottságtól.

Helyi Választási Iroda